



Генеральная Ассамблея

Пятьдесят седьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
7 November 2002
Russian
Original: French

Второй комитет

Краткий отчет о 18-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в понедельник, 28 октября 2002 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Фернандес (Гондурас)

Содержание

Пункт 86 повестки дня: Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество (*продолжение*)

- d) Диалог на высоком уровне по вопросу об укреплении международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства

Пункт 88 повестки дня: Оперативная деятельность в целях развития

Пункт 43 повестки дня: Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей.

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации *в течение одной недели после даты издания* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.

Заседание открывается в 10 ч. 15 м.

Пункт 86 повестки дня: Устойчивое развитие и международное экономическое сотрудничество
(продолжение)

d) Диалог на высоком уровне по вопросу укрепления международного экономического сотрудничества в целях развития на основе партнерства
(A/C.2/57/L.15)

1. **Г-н Вальенилья** (Венесуэла) представляет проект резолюции A/C.2/57/L.15 по пункту 86 d) повестки дня от имени Группы 77 и Китая. Он отмечает, что данный проект был выработан по итогам Монтеррейского консенсуса и является в этой области самым важным представленным проектом.

Пункт 88 повестки дня: Оперативная деятельность в целях развития (A/57/3, дополнение № 3 (Часть II), A/57/125, A/57/155, A/57/332, A/57/444, A/C.2/57/3)

Пункт 43 повестки дня: Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей

2. **Г-жа Сандлер** (Фонд Организации Объединенных Наций для развития в интересах женщин) полагает, что включение равенства полов в число указанных в Декларации тысячелетия целей процесса развития является замечательной победой для женщин и всех стран, поскольку речь идет об обеспечении одного из условий, необходимых для достижения всех целей тысячелетия. Хотя реализация этих целей означает для женщин открытие новых перспектив, тем не менее многие из них продолжают страдать от последствий региональных и национальных конфликтов, равно как и от ВИЧ/СПИДа. Вот почему ее организация занимается разработкой целенаправленных программ, основанных на партнерских связях, установленных с правительствами, гражданским обществом и организациями системы Организации Объединенных Наций.

3. Что касается безопасности и экономических прав женщин, то эта организация оказывает помощь тем, кто занимается производственной деятельностью, чтобы укрепить их связи с рынком путем обеспечения доступа к средствам телематики. Так,

например, Фонд внес свой вклад в создание Сети технических ресурсов для малых и микропредприятий в арабских государствах, в проведение форума женщин - руководителей предприятий в Южной Азии и организацию сети женщин, занятых в кустарном производстве в Перу и Эквадоре. Фонд помогает также женщинам создавать свои ассоциации с тем, чтобы их голос мог быть услышан на следующей Всемирной встрече на высшем уровне по проблемам информационного общества.

4. В Афганистане благодаря партнерским связям с ПРООН, Верховным комиссаром Организации Объединенных Наций по делам беженцев и МОТ Фонд смог обеспечить, чтобы женщины принимали активное участие в управлении политическими делами. На Тиморе Фонд сотрудничал с Временной администрацией Организации Объединенных Наций с целью расширения участия женщин в политической жизни: в ходе выборов было представлено 268 кандидатур женщин.

5. Фонд подписал меморандум о согласии с ЮНЭЙДС относительно включения проблем женщин в стратегии борьбы с ВИЧ/СПИДом. Через Специальный целевой фонд борьбы с насилием в отношении женщин Фонд выделил на инициативы этой области в 70 странах субсидии на сумму более 5 млн. долл. США. Эти средства пошли также на то, чтобы девять организаций системы Организации Объединенных Наций объединились вместе для реализации инициативы совместного обучения с целью прекращения сексуального насилия.

6. **Г-жа Шам Поо** (ЮНИСЕФ) отмечает, что специальная сессия Генеральной Ассамблеи по положению детей дала возможность напомнить международному сообществу о том, что оно не может решить серьезнейших насущных проблем, если в основу своего международного сотрудничества и национального развития оно не положит необходимость удовлетворения потребностей детей и обеспечения их прав. С этой целью правительства договорились разработать совместно с гражданским обществом и самими детьми к 2003 году планы действий по борьбе с бедностью, пропаганде здорового образа жизни, обеспечению базового образования, защите детей от грубого обращения, эксплуатации и насилия и борьбе со СПИДом. Можно только приветствовать тот факт, что для достижения целей, поставленных в принятом по итогам проведения специальной сессии Деклара-

ции, многие страны Азии, Тихого океана, Латинской Америки и Карибского бассейна уже разработали свои соответствующие планы. ЮНИСЕФ будет сотрудничать с Комитетом по правам ребенка для обеспечения того, чтобы претворение в жизнь положений этой Декларации на уровне каждой страны соответствовало принципам, содержащимся в Конвенции о правах ребенка. Выступая своего рода руководителем деятельности по защите прав детей, ЮНИСЕФ полон решимости принять меры для реализации итогов специальной сессии и вынести конкретные указания в этой области для своих национальных отделений и национальных комитетов. Он занимается также разработкой указаний для государств-членов, которые он рассчитывает скоро представить Второму комитету.

7. В развивающихся странах Фонд займется осуществлением положений Декларации, принятой по итогам специальной сессии, в рамках осуществления своих программ сотрудничества, основанных на пяти приоритетных направлениях своего среднесрочного стратегического плана: комплексное развитие детей, вакцинация, образование девочек, охрана детства и борьба со СПИДом. Исходя из результатов Монтеррейской конференции, ЮНИСЕФ обратится также к донорам и международному сообществу с просьбой выделить необходимые средства на улучшение положения детей. Так, например, Фонд в настоящее время следит за тем, чтобы расположенные к югу от Сахары африканские страны уделяли повышенное внимание детям в рамках Нового партнерства в интересах развития Африки (НЕПАД). В то же время следует отметить, что эти страны смогут достичь своих целей развития, изложенных в Декларации тысячелетия и в Декларации специальной сессии, только если начнется борьба с эпидемией СПИДа, а также с дискриминацией, которая является одновременно ее причиной и следствием. В рамках системы Организации Объединенных Наций реализация итогов специальной сессии обеспечивается Группой Организации Объединенных Наций по развитию и Советом руководителей секретариатов. На уровне стран принятие рамочного плана действий Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в области развития и стратегических документов по борьбе с бедностью способствует обеспечению межведомственного сотрудничества, в том числе с учреждениями Бреттон-вудской системы.

8. **Г-н Зоу** (Специальная группа по техническому сотрудничеству между развивающимися странами - ПРООН) напоминает, что находящийся на рассмотрении Комитета доклад (A/57/155) был подготовлен в соответствии с резолюцией Генеральной Ассамблеи 56/202, посвященной вопросу технического сотрудничества между развивающимися странами, и в нем обобщаются результаты всех совещаний, проведенных по проблемам сотрудничества между развивающимися странами за период после проведения в 1978 году Конференции в Буэнос-Айресе, которая позволила наметить общие рамки технического сотрудничества между развивающимися странами, и до созыва в 2000 году в Гаване Всемирной встречи на высшем уровне и принятия ее программы действий, которая рассматривается в качестве самой важной и самой подробной программы, когда-либо разработанной до этого в области сотрудничества между развивающимися странами и сотрудничества с развитыми странами. Хотя развивающиеся страны и усилили свою деятельность по претворению в жизнь положений программы сотрудничества Юг-Юг, тем не менее все же необходимо еще улучшить координацию усилий на национальном, региональном и международном уровнях.

9. Со своей стороны страны-доноры усилили свою поддержку инициатив сотрудничества Юг-Юг в рамках проектов трехстороннего сотрудничества и при этом способствовали улучшению их осуществления, развитию партнерских связей и ослаблению последствий для сотрудничества в целях развития. В докладе подтверждается, что система Организации Объединенных Наций остается важным партнером в области сотрудничества Юг-Юг. Так, например, ПРООН пытается и дальше способствовать расширению обмена между странами наилучшими видами практики и данными о накопленном опыте. Однако этих усилий все еще недостаточно, и следует отметить, что мы еще не совсем ясно себе представляем, в чем заключается роль сотрудничества Юг-Юг в деле борьбы с бедностью, обеспечения продовольственной безопасности, урегулирования конфликтов, обеспечения мира и безопасности людей и достижения других целей развития, которые были указаны в Декларации тысячелетия.

10. Исходя из всего этого, в докладе приводятся десять рекомендаций, нацеленных на усиление сотрудничества Юг-Юг и придание нового размаха трехстороннему сотрудничеству.

11. **Г-н д'Анжело** (Начальник Отдела политики в области сотрудничества в целях развития - Департамент по экономическим и социальным вопросам) представляет доклад о механизмах объявления взносов на финансирование оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций (A/57/332). Он напоминает, что в ходе проведения трехгодичного обзора оперативной деятельности в целях развития в 2001 году делегации выразили весьма различные мнения относительно полезности проведения ежегодной конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития. Он подчеркивает, что представленный доклад был разработан в тесном сотрудничестве с государствами-членами, а также с многими фондами и программами Организации Объединенных Наций, с тем чтобы можно было учесть различные мнения по данному вопросу, и что можно рассчитывать, что результаты этого доклада дополнят выводы Экономического и Социального Совета по проблемам оперативной деятельности в целях развития, сессия которого состоялась в июле прошлого года.

12. В основе доклада (A/57/332) лежит та идея, что оперативная деятельность в целях развития может способствовать установлению более мирного и процветающего мира только в том случае, если значительно увеличится объем взносов в обычные средства. Можно отметить, что за время своего создания в 1977 году механизм объявления взносов не достиг всех своих целей, поскольку ему не удалось мобилизовать политическую поддержку основных доноров. Хотя еще слишком рано, чтобы делать выводы относительно эффективности планов многолетнего финансирования, некоторые доноры проявили определенный интерес к их условиям. В докладе изучаются новые пути мобилизации необходимых ресурсов для оперативной деятельности в целях развития и предлагается регулярно проводить соответствующие мероприятия, которые способствовали бы мобилизации средств, особенно регулярных с целью расширения числа различных источников финансирования, имеющих в системе Организации Объединенных Наций. Делая свой

выбор, делегаты не должны забывать о том, что выбранные ими методы должны представлять определенный политический интерес и учитывать потребности всех организаций системы Организации Объединенных Наций.

13. **Г-н Карпио Говья** (Венесуэла, выступает также от имени стран Группы 77 и Китая) говорит, что за десять лет та обстановка в мире, в которой система Организации Объединенных Наций функционирует, изменилась под воздействием глобализации, которая, открывая перед нами определенные перспективы, в то же время создает новые трудности, особенности для развивающихся стран. Разрыв между бедными и богатыми странами еще более расширился ввиду сокращения объема официальной помощи в целях развития (ОПР) и спада или застоя в многостороннем сотрудничестве. В отношении достижения конкретных количественных и определенных по срокам целей развития вырабатывается определенный мировой консенсус. Международная конференция по финансированию развития, которая является важным мероприятием в этой области, показала наличие воли международного сообщества к решению проблемы финансирования процесса развития, однако вынесенные ею предложения далеко не соответствуют потребностям развивающихся стран, особенно наименее развитых стран.

14. Задача, поставленная перед организациями системы Организации Объединенных Наций, в свою очередь также осложняется, поскольку они должны реагировать на социально-экономические последствия глобализации и оказывать содействие национальному развитию, помогая развивающимся странам интегрироваться в мировую экономику. Группа 77 и Китай всегда считали, что оперативная деятельность в целях развития является центральной задачей Организации Объединенных Наций в области развития, и в связи с этим постоянно проявляли повышенный интерес к разработке таких мероприятий и их осуществлению. Они полагают, что система Организации Объединенных Наций должна способствовать обеспечению согласованности и координации этих мероприятий, а также мер реагирования, учитывающих национальные приоритеты стран - получателей помощи. Правительства должны нести ответственность за координацию внешней помощи и деятельности в целях развития, и в том же время необходимо

гарантировать их участие на всех этапах, от разработки до оценки, чтобы они могли осуществлять контроль за программами и проектами.

15. Одной из основ оперативной деятельности в целях развития по-прежнему должна являться борьба с бедностью. Скорректированная политика, возросшие организационные возможности и достаточный объем помощи со стороны международного сообщества могли бы существенно способствовать значительному улучшению борьбы с бедностью. Здесь особую роль должна играть система Организации Объединенных Наций, особенно в том, что касается усиления потенциала. К сожалению, нынешние тенденции не служат тому подтверждением. Сокращение многосторонней помощи и нехватка национальных ресурсов ставят под угрозу саму борьбу с бедностью. Крайне необходимо принять соответствующие меры на всех уровнях. На международном уровне следует мобилизовать достаточную финансовую и техническую помощь и создать систему стабильного международного финансирования. Доступ к рынкам, устранение для развивающихся стран препятствий для обменов, облегчение задолженности и усиление притока частных капиталов - все это должно помочь развивающимся странам мобилизовать средства, необходимые для борьбы с бедностью. Наконец, создание благоприятного окружения поможет им добиться устойчивых темпов роста, что будет способствовать мобилизации внутренних ресурсов для целей борьбы с бедностью.

16. Эффективность оперативной деятельностью в целях развития предполагает наличие надежного, прогнозируемого и непрерывного финансирования, поэтому важно, чтобы фонды и программы системы Организации Объединенных Наций расширили свое сотрудничество с Бреттон-вудскими учреждениями и региональными банками с целью усиления взаимодополняемости их деятельности и оказания содействия в распределении задач. Эффективность этой деятельности зависит также от ее оценки и от принятия последующих мер, и на этих этапах процесса важно усилить участие национальных органов власти соответствующих стран.

17. Система Организации Объединенных Наций расширила свою гуманитарную деятельность, в частности в том, что касается стихийных бедствий и кризисных ситуаций. В связи с этим фонды и

программы Организации Объединенных Наций должны начать оказывать соответствующим странам скорректированную техническую помощь. Со своей стороны национальные власти должны играть решающую роль в усилении координации и во всех аспектах проведения восстановительных работ.

18. Техническое и экономическое сотрудничество между развивающимися странами является одним из важных факторов поиска путей решения существующих проблем, поэтому можно с одобрением отметить, что обмены между развивающимися странами расширились. Межрегиональная торговля фактически увеличилась во всех развивающихся регионах, в частности благодаря тем корректировкам, которые были внесены в региональные соглашения. Такое усиление региональной интеграции в свою очередь способствовало увеличению объема прямых инвестиций в развивающиеся страны.

19. Группа 77 и Китай, которые всегда считали необходимым проблемы развития решать в перспективе уважения равенства между полами, с удовлетворением отмечают, что такой подход был включен в правила и порядок разработки проектов и программ. Кроме того, они подтверждают свою приверженность оперативной деятельности в целях развития, которую они рассматривают как основу обеспечения социально-экономического развития и защиты окружающей среды.

20. **Г-жа Щепаньски** (Дания, выступает также от имени Европейского союза) указывает, что к ее заявлению присоединяются также страны Центральной и Восточной Европы, являющиеся ассоциированными членами Европейского Союза: Болгария, Венгрия, Латвия, Литва, Польша, Румыния, Словакия, Словения, Чешская Республика и Эстония, равно как и ассоциированные страны: Кипр, Мальта и Турция.

21. Обеспечение возросшей и предсказуемой финансовой основы для оперативной деятельности в целях развития, опирающейся на конкретные результаты мероприятий, проводимых на местах организациями системы Организации Объединенных Наций, продолжает оставаться одним из приоритетов. Поэтому необходимо не ослабевать усилия по расширению сотрудничества, большое значение которого Генеральный секретарь

справедливо отмечает в своем докладе "Укрепление Организации Объединенных Наций: программа дальнейших преобразований" (A/57/387).

22. Европейский союз согласен с выводом, содержащимся в докладе Генерального секретаря о механизмах объявления взносов на финансирование оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций (A/57/332).

23. Прежде всего, он полагает, что эти конференции уже не отвечают возложенной на них задаче, заключающейся в увеличении объема ресурсов, выделяемых на оперативную деятельность в целях развития на прогнозируемой, постоянной и гарантированной основе. Кроме того, с введением постоянно совершенствующейся системы планов многолетнего финансирования эти конференции стали дублировать работу и потеряли всякий смысл, тем более что с ними возникает определенное неудобство, связанное с тем, что мобилизация ресурсов отделена от результатов деятельности на местах. Наконец, Европейский союз, как и Генеральный секретарь, полагает, что предполагаемое соперничество имеет весьма лишь ограниченное практическое воздействие. Вот почему Европейский союз в этом году в очередной раз воздержится от участия в Конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития.

24. Европейский союз полагает, что вопрос здесь стоит не в том, где объявить о своих взносах, а в том, чтобы организации системы с повышенной эффективностью вели свою работу на местах, поскольку именно от этой эффективности зависит принимаемое донорами решение. Он поддерживает систему планов многолетнего финансирования, которая, по его мнению, является подходящим средством для углубленного обсуждения взаимосвязей между финансированием оперативной деятельности и результатами деятельности на местах. Доноры положительно отреагировали на введение этой системы, которая неплохо соответствует принципам финансирования деятельности и упрощению процедур фондов, программ и организаций. Европейский союз, поэтому, призывает организации, которые еще не внедрили у себя такую систему, сделать это, поскольку она должна в будущем стать важным элементом проведения обсуждений по вопросам мобилизации ресурсов.

25. Европейский союз по-прежнему полон решимости оказывать свою поддержку оперативной деятельности Организации Объединенных Наций, в частности в рамках финансовой помощи, однако при этом подчеркивает, что финансирование оперативной деятельности должно обязательно учитывать конкретные результаты деятельности на местах, откуда и вытекает необходимость использования системы планов многолетнего финансирования в рамках системы Организации Объединенных Наций.

26. **Г-жа Аалберг** (Норвегия) полагает, что оперативная деятельность является важнейшим средством мировой борьбы с бедностью. Исходя из этой убежденности, Норвегия выделяет Организации Объединенных Наций значительную часть своей помощи в области развития и выступает за обеспечение такого оперативного направления деятельности, которое было бы надежным, эффективным и должным образом финансируемым. Все стороны процесса развития, даже Организация Объединенных Наций, должны пересмотреть свою деятельность с тем, чтобы по мере возможности усилить свою поддержку дела достижения целей тысячелетия в области развития. Поэтому Норвегия полагает, что доклад Генерального секретаря по данному вопросу (A/57/387) является полезным вкладом.

27. В своем докладе Генеральный секретарь подчеркивает, что необходимо тесней координировать деятельность Организации Объединенных Наций в интересах повышения ее эффективности. Действительно, координация в Центральных учреждениях и на местах является ключевым фактором эффективности работы Организации. Генеральный секретарь, в частности, предлагает, чтобы организации системы, работающие в одной и той же стране, создали механизм общего программирования и делились своими ресурсами на национальном уровне.

28. Норвегия полностью поддерживает предложения Генерального секретаря. Она готова увеличить свои взносы, и, впрочем, она на протяжении уже многих лет является самым крупным донором практически во всех фондах и программах Организации Объединенных Наций. Будучи убежденной в том, что совместная деятельность может способствовать повышению результативности, она полагает, что все страны,

которые могут это сделать, должны вносить максимально возможные взносы, чего сегодня еще не делается. Поэтому она настоятельно призывает всех партнеров, которые могут себе это позволить, увеличить свои взносы.

29. Делегация Норвегия полагает, что Организация добилась определенного прогресса в определении своей роли в области международного сотрудничества в целях развития. Трехгодичный обзор оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития выявил наличие важных новых проблем. Отныне необходимо обеспечить принятие дальнейших мер по претворению в жизнь результатов трехгодичного обзора. В основе оперативной деятельности Организации Объединенных Наций должны лежать стратегии борьбы с бедностью на национальном уровне. Составляющей частью усилий, предпринимаемых на мировом и национальном уровнях для борьбы с бедностью и предотвращения конфликтов, должны стать права человека. К тому же опыт показывает, что в будущем в рамках оперативной деятельности следует четче координировать оказание гуманитарной помощи и долгосрочное сотрудничество в целях развития.

30. Норвегия считает, что Фонд развития Организации Объединенных Наций в интересах женщин может играть стратегическую роль в обеспечении равенства полов в контексте международного развития. Она поддерживает рекомендацию об установлении тесного сотрудничества между этим Фондом и Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) в деле достижения целей тысячелетий в области развития.

31. Делегация Норвегии полагает, что доклад о мерах по развитию сотрудничества Юг-Юг (A/57/155) является очень важным. Следует внимательно изучить конкретные указанные в нем меры и рассматривать их в качестве первого шага вперед в деле расширения сотрудничества Юг-Юг.

32. По мнению Норвегии, проведение специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей является важным этапом в деятельности в поддержку прав ребенка. Хотя она считает, что заключительный документ конференции "Мир для детей" мог бы быть более четко

ориентирован на права и больше внимания уделять вопросу об охране здоровья детей, тем не менее, в нем предлагается полная и перспективная повестка дня, должным образом основанная на обеспечении прав детей, чего не было сделано в 1999 году. Остается только претворить ее в жизнь, исходя из новой политической воли и мобилизовав ресурсы как на национальном, так и на международном уровне. Важным элементом дальнейших мер станет участие правительств и гражданского общества в соответствующих странах, и первым шагом станет представление заключительного документа всем заинтересованным сторонам с просьбой, если это необходимо, разработать или усилить региональные планы, гарантирующие его осуществление.

33. **Г-н Хассан** (Пакистан) говорит, что оперативная деятельность в целях развития играет важную роль в деле достижения стоящих перед Организацией задач. Благодаря такой оперативной деятельности Организация может вступать в контакт с населением различных стран, в частности с жителями отдаленных деревень, поэтому она значительным образом способствует процессу развития и наращиванию потенциала развивающихся стран и, к тому же, представляет собой движущую силу в новых партнерских отношениях в области развития, решение о чем было принято на Международной конференции по финансированию развития и на Всемирной встрече на высшем уровне по устойчивому развитию.

34. В оперативной деятельности Организации Объединенных Наций необходимо устранить встречающиеся проблемы, самыми важными из которых является нехватка ресурсов, что подрывает эффективность этой деятельности. Имеющиеся базовые ресурсы для деятельности в целях развития все еще не соответствуют потребностям, и намеченные здесь расходы продолжают оставаться на прежнем уровне, что вынуждает существенно ограничивать проводимые в области развития мероприятия. Кроме того, доноры имеют право объявлять взносы в специальные целевые фонды в ущерб ресурсам, предназначенным для проведения базовой деятельности, что заставило занимающиеся вопросами развития организации системы Организации Объединенных Наций внести изменения в свои приоритеты с учетом требований доноров.

35. При определении приоритетных направлений деятельности доноры направляют усилия в области развития в опасное нормативное русло. Действительно, не только цели развития той или иной программы оказания помощи, осуществлением которой руководит скорее донор, чем получатель помощи, могут быть исковерканы, но и такая программа может повлечь за собой существенное расхищение ресурсов. Поэтому крайне необходимо обеспечить оперативную деятельность достаточными средствами надежным и прогнозируемым образом с тем, чтобы она могла в рамках системы Организации Объединенных Наций служить средством достижения целей всеобщего развития и борьбы с бедностью.

36. Делегация Пакистана с удивлением отмечает, что сегодня поставлена под сомнение эффективность проведения ежегодной конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития, которая на протяжении более 20 лет являлась основным механизмом, позволяющим мобилизовать ресурсы для оперативной деятельности. Естественно, всегда есть место для совершенства, однако Пакистан считает, что не следует недооценивать преимущества такого механизма, который не только позволяет собирать средства, но и служит форумом, на котором правительства подтверждают свою политическую волю содействовать процессу развития. Однако он убежден, что без проявления государствами-участниками политической воли к тому, чтобы поддержать проводимую Организацией деятельность в целях развития, никакая стратегия финансирования не может гарантировать поступления достаточного объема средств.

37. Четыре года тому назад в надежде обеспечить финансирование оперативной деятельности на более прогнозируемой, надежной и постоянной основе, были приняты планы многолетнего финансирования. Эта система должна была к тому же способствовать постепенному увеличению взносов доноров, что, к сожалению, не произошло по весьма различным причинам. Проблема здесь заключается в том, что Организация столкнулась с порочным кругом: сокращение объема финансирования приводит к снижению эффективности, что, в свою очередь, служит оправданием для невыполнения обещаний о выплате взносов. Поэтому Пакистан полагает, что нет никакого

смысла устанавливать взаимосвязь между сокращением ресурсов и снижением эффективности механизмов финансирования.

38. Что касается механизмов объявления взносов, то Пакистан придерживается позиции Группы 77 и Китая, полагая при этом, что Комитет должен нацелить свое обсуждение на изучение сути вопроса, то есть того, как увеличить объем регулярных ресурсов, предназначенных для проведения оперативной деятельности. Делегация Пакистана с интересом ожидает проведения предстоящих в Экономическом и Социальном Совете обсуждений по вопросу об оперативной деятельности, в ходе которых и будет затронут данный момент. К тому же она надеется, что все доноры примут активное участие в следующей ежегодной конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития.

39. **Г-н Загреков** (Российская Федерация) говорит, что оперативная деятельность Организации Объединенных Наций является важным фактором достижения целей, указанных в Декларации тысячелетия. Результаты оперативной деятельности и гарантия обеспечения универсального, нейтрального и непредвзятого характера этой деятельности будут зависеть от наличия соответствующих базовых средств, и крайне важно обеспечить наиболее эффективную мобилизацию таких средств. Однако следует отметить, что ежегодные конференции по объявлению взносов большей частью потеряли свою эффективность и отныне не выполняют возложенных на них задач. Именно такой вывод вытекает из убедительных фактов и наблюдений, приводимых в докладе Генерального секретаря. Российская делегация полагает, что содержащиеся в этом документе рекомендации относительно механизмов объявления взносов являются оправданными и заслуживают всестороннего внимания. Наряду с этим можно отметить, что оперативными программами и фондами была проведена полезная работа по мобилизации ресурсов, в частности, они стали ориентировать свою систему управления на конечные результаты, использовать многолетние планы финансирования и проводить собственные мероприятия по объявлению взносов. Все это привело к увеличению объема вносимых взносов, в частности в бюджет ПРООН. Делегация Российской

Федерации надеется, что эта тенденция усилится и со временем позволит улучшить общее финансирование оперативной деятельности. Необходимо продолжить также работу по совершенствованию механизмов долгосрочного финансирования, найдя для этого оптимальный вариант проведения мероприятий по объявлению взносов.

40. Российская Федерация придает большое значение усилению технического и экономического сотрудничества между развивающимися странами. Рекомендации Генерального секретаря о сотрудничестве Юг-Юг в этом отношении являются правильными. Что касается предложений об установлении партнерских отношений с частным сектором и научно-исследовательскими учреждениями стран Юга, а также с региональными банками развития, донорами и учреждениями стран Севера, то Российская Федерация полагает, что планы трехстороннего сотрудничества, принимаемые в рамках ТСР при участии стран переходного периода, являются весьма многообещающими.

41. **Г-н Чоудхари** (Бангладеш) говорит, что Бангладеш придает очень большое значение той роли, которую Фонд развития Организации Объединенных Наций в интересах женщин может играть, чтобы изменить положение в развивающихся странах. В записке Генерального секретаря о деятельности этого Фонда (A/57/125) показано, в частности, финансовое положение Фонда, которому Бангладеш в своем решительном стремлении видеть, чтобы Фонд добился своих целей, придает огромное значение. Представитель Бангладеш с одобрением отмечает, что основные ресурсы Фонда увеличились и что семь доноров увеличит свои взносы, однако он в то же время полагает, что такое увеличение все еще незначительно по сравнению с поставленными перед Фондом задачами.

42. Что касается вопроса о сотрудничестве Юг-Юг, то Бангладеш хотел бы поблагодарить Группу по техническому сотрудничеству между развивающимися странами за ее доклад о мерах, способствующих расширению сотрудничества Юг-Юг (A/57/155), в котором изложен ход развития сотрудничества Юг-Юг за последнее десятилетие. Бангладеш широко поддерживает содержащиеся в докладе выводы и считает, что некоторые замечания, касающиеся причин того, что сотрудничество Юг-Юг не может выйти на мировой

уровень, являются действительно интересными: речь идет об отсутствии в рамках системы структуры кадрового обеспечения и о дальнейшей реализации принимаемых решений, а также о применении организациями системы Организации Объединенных Наций несогласованных стратегий.

43. Бангладеш полагает, что скорейшее осуществление содержащихся в этом докладе рекомендаций самым благоприятным образом скажется на развитии сотрудничества Юг-Юг. К тому же он считает, что следовало бы более внимательно изучить социальный аспект данного вопроса, важность которого была признана участниками Саммита стран Юга (2000 год) и второй сессии Межправительственного комитета по контролю и координации экономического сотрудничества между развивающимися странами (2001 год). Социальный сектор - это область, в которой развивающиеся страны начинают применять целый ряд новаторских средств и механизмов. Бангладеш может, в частности, похвалиться использованием средств микрофинансирования для целей борьбы с бедностью и обеспечения независимости женщин.

44. Представитель Бангладеш хотел бы заметить, что потенциальные возможности сотрудничества Юг-Юг еще не были полностью оценены. Решение социальных вопросов в рамках такого сотрудничества дало бы намного больше результатов, чем можно было бы думать, а оказание содействия развитию сотрудничества Юг-Юг в этой области позволило бы улучшить жизни миллионов бедняков. Поэтому необходимо, чтобы система Организации Объединенных Наций в своей деятельности больше внимания уделяла социальному направлению этого сотрудничества.

45. Что касается механизмов финансирования оперативной деятельности в целях развития, то Бангладеш с сожалением отмечает, что ежегодная конференция Организации Объединенных Наций по объявлению взносов лишилась поддержки и активного участия со стороны многих основных доноров, в то же время он указывает, что большинство развивающихся стран продолжает на этой конференции объявлять о внесении своих взносов. Бангладеш отмечает, что фонды и программы постепенно переходят на использование планов многолетнего финансирования, и заявляет о своей готовности изучить другие механизмы,

которые могли бы заменить конференцию. В то же время он напоминает о том, что проведение ежегодной конференции Организации Объединенных Наций по объявлению взносов на деятельность в целях развития имеет политическое значение.

46. **Г-н Редди** (Индия) хотел бы разделить с другими государствами-членами соображения Индии по поводу действующей сегодня в области сотрудничества в целях развития доктрины: эта модель основана на правах. Нередко Индию признают в качестве одной из тех стран, которые положили начало развитию этой модели, и поэтому представляется парадоксальным, что именно Индия вынуждена обсуждать те ограничения и ошибки, которые связаны с этой ставшей уже ортодоксальной доктриной.

47. По мнению Индии, основанная на правах модель в области государственной политики, естественно, является моральным императивом. В преамбуле Конституции Индии закреплены цели социальной, экономической и политической справедливости и принципы равенства положения и возможностей. Законы этой страны направлены на претворение этих обязательств в жизнь; именно поэтому к женщинам, бедным и наиболее уязвимым группам населения применяется дифференцированный подход. Таким образом, Индия пытается обеспечить справедливость в своих решениях, касающихся процесса развития и распределения плодов развития, в рамках мер, принимаемых местными общинами, и посредством делегирования полномочий деревням и муниципалитетам. Экономическая политика вырабатывается в стремлении не только обеспечить экономический рост, но и добиться справедливости, устойчивого развития и удовлетворения основных потребностей. Главные элементы этой модели были заложены еще в 1950 году с принятием Конституции. В значительной степени они обуславливались колониальным опытом в области экономического развития. В то время было решено отказаться от авторитарного эгалитаризма, который противоречил гражданским и политическим правам в ущерб удовлетворению материальных потребностей. Однако для Индии защита и обеспечение основных прав и эмансипация народа по-прежнему являются священным долгом.

48. Результаты, достигнутые несмотря на огромные трудности в области борьбы с бедностью, также являются весьма впечатляющими. Опыт развития показывает, что нормативные и законодательные рамки эмансипации не всегда приводят к реальному устранению бедности. Бедность фактически неразрывно связана с наличием ресурсов и историческими и географическими факторами. Поэтому крайне важно для реальной борьбы с бедностью создать возможности и укрепить людские ресурсы с тем, чтобы бедные могли приобрести человеческий, физический и финансовый капитал.

49. В применении к сотрудничеству в целях развития эта модель направлена на принятие в рамках государственной политики основанных на правах мер, а также на обеспечение эмансипации путем участия в деятельности по разработке донорами программ. Естественно, было бы также весьма желательно положить эту модель и в основу выбора политики, но это должно делаться изнутри, поскольку надежно избавиться от политического, экономического и социального угнетения можно в том случае, когда такое движение идет изнутри общества и согласуется с местной культурой и местными ценностями. В рамках сотрудничества в целях развития основанная на правах модель направлена на обеспечение эмансипации за счет давления извне и строится на той непроверенной догме, согласно которой побороть бедность можно просто благодаря правильному руководству и политической эмансипации рядового гражданина. В такой точке зрения проявляется некоторое наставничество, и в основе ее лежит та предпосылка, что правильное руководство является единственным отсутствующим звеном, которое могло бы связывать намерение стран побороть бедность с ее фактическим искоренением. Такой подход свидетельствует о якобы нравственном превосходстве донора и зиждется на превосходстве его взглядов над тем, что могло бы служить наилучшим интересам стран Юга, и это можно было бы даже и в какой-то степени расценивать как оскорбление, поскольку здесь основой зачастую служит предположение о том, что выбранные в странах Юга руководители коррумпированы, безразличны ко всему и бездейственны.

50. Представитель Индии отвергает такие рабочие гипотезы. Он является избранным членом парламента Индии на протяжении 33 лет, и это у него - пятый срок полномочий. Представляя 1,2 млн. индийских избирателей, он задает вопрос о том, могли бы жители Индии так упрощенно и безразлично относиться к своим собственным интересам.

51. Модель, основанная на правах, создает также проблему практического характера в отношении сотрудничества в целях развития. Очень часто отмечается, что эта модель предусматривает ограничение такого сотрудничества всякого рода уведомлениями, выступлениями в защиту и контролем. Вместо того, чтобы удовлетворять основные потребности, обеспечивать развитие людских ресурсов и наращивать потенциал, эта модель ограничивается процессом "регистрации обязательств". Перейти от оказания технической помощи и формирования потенциала к созданию основанной на правах человека модели, по его мнению, означает сделать свой выбор в пользу простого варианта. Это недостаточно для того, чтобы фактически способствовать осуществлению экономических, социальных и культурных прав бедных слоев населения.

52. Индия всегда придавала самое большое значение этическим аспектам политики. Это касается и сотрудничества в целях развития. По ее мнению, важно самым четким, с точки зрения морали, образом определить вопрос о том, кто должен принимать решения о путях развития того или иного общества, а также вопрос о том, кто должен определять свои социальные, экономические и культурные задачи и кто должен принимать решение о стратегиях достижения этих целей, а также кто должен решать вопросы распределения бремени развития и его плодов. Должен ли этим заниматься внешний донор или же избранное правительство, которое одновременно является и представительным, и ответственным в политическом плане.

53. Индия стремится защищать права человека. Это стремление в поддержку защиты прав человека ни коим образом не является результатом манипуляции со стороны доноров. Сотрудничество в целях развития главным образом должно быть нацелено на укрепление человеческого, физического и материального потенциала бедных. Только таким образом оно может способствовать обеспечению прав человека.

54. Г-н Редди внимательно ознакомился с докладом Генерального секретаря о конференциях по объявлению взносов (A/57/332). Приводимые там доводы его не убедили. В связи с этим он проводит соответствующие консультации с другими членами Группы 77. Конференции по объявлению взносов не должны служить инструментом оказания давления. Они, напротив, должны стать открытым средством подтверждения обязательств по защите прав человека и борьбе с бедностью. Естественно, ему известно, что для многих доноров оказание помощи в целях развития по линии оперативной деятельности Организации Объединенных Наций представляет собой весьма незначительную часть их деятельности по борьбе с бедностью. Это несколько не снижает полезности проведения конференций по объявлению взносов, которые, по его мнению, должны оказывать полезную помощь развивающимся странам и системе Организации Объединенных Наций в том, чтобы лучше понять позицию сообщества доноров в отношении общего направления деятельности фондов и программ Организации Объединенных Наций.

55. **Г-жа Балагуэр** (Куба) заявляет, что неолиберальная глобализация усиливает неравенство и диспаритет между промышленно развитыми странами и развивающимися странами. Сотрудничество между развивающимися странами, в частности в технической области, имеет огромное значение для оказания странам Юга помощи в решении новых мировых проблем и обеспечении устойчивого развития. В то же время, несмотря на тот опыт и те знания, которыми обладают многие страны Юга, техническое и экономическое сотрудничество между развивающимися странами не может заменить полностью сотрудничество Север-Юг.

56. Ввиду нехватки ресурсов, имеющихся на цели обеспечения сотрудничества Юг-Юг, многие проекты не удалось осуществить, как это было подчеркнуто на проходившем в Гаване в 2000 году Саммите стран Юга. В то же время, несмотря на экономическую блокаду, которой она подвергается на протяжении почти сорока лет, Куба сотрудничает с десятками стран Азии, Африки и Латинской Америки и Карибского бассейна, в частности в области здравоохранения, сельского хозяйства и образования. Кубой была разработана программа оказания санитарной помощи странам Центральной Америки, пострадавшим от урагана Митч, и она

создала Латиноамериканскую школу медицинских наук, в которой обучаются тысячи молодых студентов из латиноамериканских стран.

57. По пункту повестки дня, озаглавленному "Оперативная деятельность в целях развития", Куба направила Администратору ПРООН г-ну Марку Брауну письмо (документ A/C.2/57/3), чтобы заявить ему о своих возражениях, которые она имеет в отношении информации, содержащейся во Всемирном докладе о развитии людских ресурсов 2002 года, а также в отношении методики его подготовки. Хотя делалась попытка придать данному докладу независимый характер, фактически именно ПРООН содействует его подготовке, публикует его, финансирует и распространяет. Поэтому можно было бы полагать, что он основывается на достоверной, объективной и беспристрастной информации. Однако в том, что касается Кубы, в предыдущем докладе не содержалось информации по такому важному вопросу, как наука и техника, а в этих областях был достигнут серьезный прогресс. В нем имеются только сведения о показателях бедности. Основная тема доклада 2002 года касалась демократии, а эта тема слишком полемична для подобного доклада, поскольку в этой области не имеется ни четкого определения, ни единой модели, которая была бы принята всем международным сообществом, не говоря уже о показателях, позволяющих определять уровень демократии.

58. В этом докладе отсутствуют серьезные факты, и он страдает научно-политической слабостью. Действительно, он не должен быть избирательным, дискриминационным и пристрастным. Используемые в нем ссылки должны носить универсальный, достоверный, общепризнанный и беспристрастный характер и предпочтительно исходить из системы Организации Объединенных Наций. Как Всемирный банк может представить достоверную информацию по Кубе, которая даже не является государством - членом этого учреждения? Как в доклад о развитии человечества можно включить информацию, получаемую от организации "Фридом Хаус", которая заявляет, что она является неправительственной организацией, а по своей структуре, финансированию и методу работы выступает в качестве агентства правительства США и их спецслужб с целью ведения антикубинской пропаганды и внедрения своих агентов на остров?

59. Государства-члены, которые финансируют работу отдела, занимающегося подготовкой доклада о развитии человечества, должны иметь возможность оказывать реальное влияние на подготовку этого ежегодно публикуемого доклада, и настало время положить конец проведению неофициальных консультаций, которые фактически не учитывают озабоченности этих государств-членов. Именно государства-члены должны выбирать основную тему доклада и пересматривать методику его подготовки, ибо только таким путем можно обеспечить наличие надежного и объективного источника информации.

60. **Г-н Шав** (Швейцария) одобряет разработку программы работы по упрощению и согласованию правил и процедур проведения трехгодичного обзора оперативной деятельности и пересмотра руководящих указаний относительно общих планов стран и Рамочного плана Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития, и он убежден, что достигнутый прогресс позволит укрепить базу, необходимую для надлежащего осуществления оперативной деятельности в рамках системы Организации Объединенных Наций.

61. В то же время Швейцария с обеспокоенностью отмечает, что объем взносов на оперативную деятельность в целях развития системы Организации Объединенных Наций зависит не только от успешной работы занимающихся вопросами развития организаций этой системы в плане обеспечения конкретных результатов, но и от целого ряда внешних, не зависящих от этих организаций факторов, выходящих за пределы сферы их непосредственного влияния. В то время, как МАР всегда удавалось мобилизовать существенные дополнительные ресурсы, система Организации Объединенных Наций добивалась лишь весьма скромного роста объема таких средств. Швейцария выступает за многостороннюю систему развития, имеющую сбалансированную многополюсную структуру, в которой каждый элемент мог бы полностью оправдывать свою роль. Для этого все части такой системы должны иметь достаточные финансовые средства.

62. Швейцария считает, что нынешний механизм объявления взносов неэффективен и нескорректирован. Она поддерживает создание любых новых механизмов, учитывающих позитивные аспекты нынешнего механизма. Можно было бы в рамках

планов многолетнего финансирования провести серию сессий по объявлению взносов, как, например, для ЮНЕСКО, и организовать совместные совещания советов управляющих ПРООН, ЮНФПА, ЮНИСЕФ и МПП в связи с созывом их первой очередной сессии. Это позволило бы всем партнерам провести оценку финансового положения, связанного с основной оперативной деятельностью Организации Объединенных Наций в глобальном масштабе и объявить будущие взносы в основные организации Группы Организации Объединенных Наций по развитию и другие организации системы Организации Объединенных Наций, занимающиеся вопросами развития.

63. Кроме того, можно было бы организовать мероприятия, сопоставимые с теми, которые проводятся Комитетом по развитию Всемирного банка и Международного валютного фонда, то есть совещания на уровне министров по рассмотрению оперативной деятельности Организации Объединенных Наций, включая финансовое положение в этой области, в первую очередь с целью повышения видимости и усиления политической воли системы Организации Объединенных Наций в вопросах развития в целом, а также ее различных организаций. Эти мероприятия можно было бы проводить одновременно с трехгодичным обзором деятельности в рамках пленарного заседания высокого уровня по случаю открытия Генеральной Ассамблеи. В промежутке между этими мероприятиями Экономическому и Социальному Совету можно было бы поручить посвятить один из пунктов своей повестки дня тематическому обсуждению на высоком уровне вопросов, касающихся финансового положения системы Организации Объединенных Наций.

64. **Г-н Аль-Хаддад** (Йемен) подчеркивает необходимость выделения возросшего объема ресурсов для программ и фондов Организации Объединенных Наций для достижения целей развития, договоренность о которых была достигнута на международном уровне и которые, в частности, были изложены в Декларации тысячелетия.

65. Необходимо, чтобы занимающиеся вопросами развития организации системы Организации Объединенных Наций направили свои усилия на места с учетом приоритетов соответствующих

развивающихся стран таким образом, чтобы оперативная деятельность носила глобальный и добровольный характер и была достаточно гибкой, чтобы удовлетворять потребности развивающихся стран.

66. В докладе Генерального секретаря о механизмах объявления взносов (A/57/332) предлагаются различные варианты, позволяющие заменить в настоящее время проводимую ежегодную конференцию, которая созывается одновременно с очередной сессией Генеральной Ассамблеи. Было отмечено, что эта процедура неэффективна с точки зрения участия стран-доноров, оценки результатов и использования средств.

67. Основная возникающая здесь проблема касается недостаточности и сокращения ресурсов, выделяемых на цели развития. В докладе подчеркивается необходимость обеспечения эффективности действия многосторонних планов финансирования таким образом, чтобы конференция по объявлению взносов могла оставаться средством информирования членов о принятых финансовых обязательствах. Объявление взносов должно представлять политический интерес, поскольку оно может привлечь внимание руководителей, средств информации и заинтересованных групп как в странах-донорах, так и в странах-получателях помощи.

68. В докладе о мерах по развитию и расширению сотрудничества Юг-Юг (A/57/155) подводятся итоги усилий, предпринятых для обеспечения справедливости в экономическом, политическом и социальном плане. В решениях, принятых на встречах в Каракасе, на Всемирной встрече на высшем уровне стран Юга в Гаване и в Тегеранском консенсусе, подчеркивается необходимость усиления экономического и технического сотрудничества между развивающимися странами в рамках серьезных мировых изменений. Система Организации Объединенных Наций должна активизировать свои усилия по оказанию помощи по созданию в развивающихся странах более конкурентоспособных учреждений на международном уровне, которые могли бы сократить количественный разрыв, лучше использовать технические знания и приобрести современные информационные и коммуникационные технологии. Благодаря такому сотрудничеству развивающиеся

страны смогут достичь двух стратегических целей, то есть добиться самодостаточности и шире использовать преимущества глобализации.

69. В записке Генерального секретаря о деятельности Фонда развития Организации Объединенных Наций в интересах женщин обращается внимание на прогресс, достигнутый Фондом в области наращивания потенциала, укрепления партнерских связей, осуществления новаторских проектов и ведения информационно-пропагандистской работы. В то же время необходимо активизировать усилия для еще большего повышения ведущей роли женщин в обществе, в частности в том, что касается доступа женщин к руководящим должностям, на которых они могли бы контролировать систему управления и добиваться укрепления мира, а также их участия в деятельности по восстановлению стран в постконфликтный период. Эти задачи соответствуют пожеланиям доноров и планам многолетнего финансирования. Делегация Йемена поддерживает принятые в этом контексте инициативы.

70. Усиление партнерских связей с учреждениями Организации Объединенных Наций в целях борьбы со СПИДом и изучение вопроса об участии женщин в деятельности по поддержанию мира, а также улучшение их положения в целом тоже являются крайне необходимыми. В этой связи следует обеспечить наличие необходимых ресурсов для того, чтобы Фонд мог выполнить возложенные на него задачи.

71. **Г-жа Нгхифиндака** (Намибия) поддерживает заявление, сделанное представителем Венесуэлы от имени Группы 77 и Китая, и высказывает ряд замечаний по докладу Генерального секретаря о деятельности Фонда развития Организации Объединенных Наций в интересах женщин. Намибия придает огромное значение вопросам, вполне конкретно касающимся женщин и деятельности этого Фонда. Она с удовлетворением отмечает достигнутый прогресс, в частности в области расширения экономических прав женщин, их доступа на руководящие должности, позволяющие контролировать систему управления и обеспечивать упрочение мира, а также усиление их основных прав и ликвидацию сексуального насилия.

72. Она с удовлетворением отмечает, что был достигнут существенный прогресс в обеспечении их независимости как на национальном, так и на региональном уровне, в частности благодаря участию Фонда в работе Группы Организации Объединенных Наций по развитию в реализации общих планов стран и Рамочного плана Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития.

73. Знания, опыт и конкретные данные, которыми располагает Фонд, служат важным вкладом в проведение различных конференций и встреч на высшем уровне в рамках Организации Объединенных Наций, включая специальную сессию Генеральной Ассамблеи по СПИДу, Всемирную конференцию по расизму и Всемирную встречу на высшем уровне по устойчивому развитию. Для того, чтобы Фонд мог выполнить свой широкий мандат, он должен располагать достаточными средствами. Намибия призывает Фонд продолжать заниматься мобилизацией ресурсов и решительно просит страны-доноры улучшить его финансирование.

74. **Г-жа Виотти** (Бразилия), выступая от имени стран МЕРКОСУР (Аргентины, Бразилии, Парагвая и Уругвая) и ассоциированных государств (Боливии и Чили), отмечает, что 2002 год характеризовался проведением различных мероприятий, которые подтвердили, что международное сообщество должно уделять особое внимание вопросам развития с целью обеспечения более достойного уровня жизни для всех. В то же время из-за отсутствия политической воли, недостаточно полной реализации принятых соглашений снижается действенность этих соглашений. Развивающиеся страны находятся в противоречивом положении, когда достигается существенный прогресс в отношении принятия политики и необходимых мер, но не выделяются средства для их конкретной реализации.

75. В то же время учреждения, фонды и программы системы Организации Объединенных Наций, принимая меры для выполнения поставленных ими же самими первоочередных задач, смогли сыграть эффективную роль в области развития. Их деятельность должна постоянно быть направлена на оказание технической поддержки в деле наращивания организационных потенциалов и укрепления людских ресурсов. В этом плане

использование по мере возможности услуг экспертов и национальных средств для проведения оперативной деятельности позволит обеспечить более полную интеграцию экономического и технического сотрудничества.

76. Делегация Бразилии с удовлетворением отмечает то, что тенденция сокращения объема ресурсов начала обращаться вспять, особенно в том, что касается ПРООН, однако необходимо продолжать прилагать усилия для того, чтобы увеличить объем основных ресурсов в интересах сохранения универсального характера оперативной деятельности Организации Объединенных Наций и обеспечения того, чтобы система располагала гибким средством, позволяющим добиваться осуществления целей, принимаемых на различных крупных конференциях.

77. Необходимо улучшить международно-техническое сотрудничество в целях развития и развивать связи, существующие между учреждениями системы Организации Объединенных Наций и Всемирным банком. Бразилия поддерживает использование новаторских аналитических средств, таких, как Доклад о развитии людских ресурсов, и полагает, что фонды и программы Организации Объединенных Наций, в частности ПРООН, должны с пользой использовать имеющийся у них огромный массив конкретных данных в области развития, распространение большей части которых можно было бы расширить благодаря сотрудничеству Юг-Юг. Результаты могли бы быть более убедительными, если бы это сотрудничество было поддержано финансовыми и техническими средствами развитых стран и усилиями системы Организации Объединенных Наций. Как это подчеркивается в докладе (A/57/155), необходимы более систематические усилия для того, чтобы можно было в полной мере использовать возможности поддержки со стороны системы Организации Объединенных Наций в деле развития сотрудничества Юг-Юг. К тому же, помимо инициатив, речь идет о распространении культуры, которая способствовала бы принятию мер самими странами при поддержке местных отделений фондов и программ Организации Объединенных Наций.

78. **Г-н Когда** (Буркина-Фасо) говорит, что прошел уже год после проведения трехгодичного обзора оперативной деятельности в целях развития

системы Организации Объединенных Наций, и теперь настало время принять конкретные меры, чтобы усилить официальную помощь в целях развития для развития людских ресурсов и борьбы с бедностью. Международное сообщество решило усилить воздействие оперативной деятельности, увеличив объем базовых ресурсов с учетом возрастающих потребностей развивающихся стран. Для того, чтобы помочь странам, получающим поддержку по линии программ, принимать более четкие меры для борьбы с социально-экономическими последствиями глобализации, подключиться к мировой экономике и ускорить свой экономический рост и развитие, а также снизить уровень бедности, необходимо обеспечить целенаправленную мобилизацию требуемых ресурсов. Это оправдывает выработку новой концепции развития, которой занимаются организации и учреждения системы Организации Объединенных Наций, используя для этого общие планы стран и Рамочный план Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития, которые должны слушать согласованным, взаимодополняющим и отвечающим реалиям дня средством. Используя их, можно улучшить координацию программ оказания странам помощи по линии Организации Объединенных Наций с тем, чтобы эти страны могли укрепить свои возможности в плане выработки, составления, осуществления и оценки проектов и шире использовать возможности технического сотрудничества. В Буркина-Фасо речь здесь идет о динамичном и открытом для участия процессе. Выработка общего плана страны позволяет дать широкое представление о существующих проблемах, потребностях и приоритетах страны и четче наметить задачи и стратегии Организации Объединенных Наций в области оказания помощи в целях развития. Что же касается Рамочного плана Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития, то он позволил извлечь определенные уроки из последнего опыта сотрудничества.

79. Координация, а каждый восхваляет ее преимущества, даже настаивая на ее абсолютной необходимости, не является предметом успокоенности; как правило, технические министерства боятся потерять часть своих функций, а доноры чувствуют себя разочарованными из-за того, что предпринимаемые ими меры приносят пользу

только тем, кто обеспечивает эту координацию. Слабость оперативной деятельности состоит также и в распылении средств некоторых проектов ввиду весьма широкого определения зоны вмешательства. Отрицательно на результатах сказывается и недостаточно развитые национальные возможности в плане разработки, осуществления, контролирования и оценки программ. Для усиления воздействия оперативной деятельности необходимо устранить все эти проблемы. Важно также придать импульс деятельности механизмов контроля и оценки и увеличить объем взносов на цели финансирования. Именно в этом отношении Буркина-Фасо поддерживает доклад Генерального секретаря о механизмах объявления взносов (A/57/332).

80. Оперативная деятельность в целях развития имеет жизненно важное значение для наименее развитых стран, поскольку она облегчает доступ к основным социальным услугам и помогает удовлетворять неотложные потребности самых бедных. Именно поэтому Организация Объединенных Наций должна наращивать здесь свой позитив, продолжая вести ориентированную на конечные результаты работу.

81. Специальная сессия по положению детей наметила те меры, которые следует принять, чтобы создать для детей достойный мир. Речь, в частности, идет об обеспечении детям лучших и более безопасных условий жизни, предоставлении им качественного образования, их защите от грубого обращения, эксплуатации, насилия и СПИДа. Всем известно, что время не ждет, поскольку 300 млн. детей страдают от голода, а 2 млн. ежегодно умирают от обезвоживания. Поэтому нельзя терять время в проведении обсуждений о порядке реализации решений специальной сессии. У каждого органа Организации Объединенных Наций есть возможность заняться изучением этих проблем детей, чтобы предложить свои варианты решения.

82. **Г-н Герусь** (Беларусь) говорит, что на пятьдесят шестой сессии был проведен трехлетний обзор оперативной деятельности в области развития и что осуществление в целом резолюции 56/201 затрагивает все основные аспекты оперативной деятельности, и в этой резолюции определяются основные элементы усилий по внесению корректив в проводимую Организацией в этой области политику. Он с удовлетворением отмечает прогресс,

достигнутый в текущем году в том, что касается осуществления положений резолюции 56/201, и поддерживает дополнительные меры, которые были приняты для воплощения в жизнь этой важной резолюции и которые конкретно указаны в резолюции 2002/29 Экономического и Социального Совета. В частности, он поддерживает усилия по борьбе с последствиями глобализации.

83. Выполнение положений, содержащихся в различных главах этой резолюции, позволит усилить позитивные тенденции, которые были отмечены в последние годы в отношении проведения реформы оперативной деятельности и повышения ее эффективности. В течение ряда лет наблюдается расширение сотрудничества между системой Организации Объединенных Наций, не учитывая при этом группу Всемирного банка, и странами развивающегося мира. За прошедший год объем такого сотрудничества достиг рекордного уровня в 7,7 млрд. долларов, то есть увеличился по сравнению с 2000 годом на 17 процентов. Выросли также и взносы в ПРООН, которые составили 2,6 млрд. долл. США, то есть увеличились по сравнению с предыдущим годом на 9 процентов. Взносы в регулярный бюджет ПРООН выросли на 3 процента и составляют 652 млн. долларов США, что свидетельствует об изменении имевшей в последние восемь лет тенденции к их сокращению. Однако, несмотря на сложности с финансированием регулярных бюджетов и некоторое увеличение объема мобилизованных ресурсов, здесь еще не было достигнуто существенного прорыва. В оперативной деятельности преимущественное место занимают внебюджетные средства. Оратор настоятельно призывает органы оперативной системы развития и ее партнеров направить свои усилия на изыскание надлежащего объема необходимых финансовых средств и на поддержание универсального, беспристрастного и профессионального характера использования этих имеющихся у организаций системы Организации Объединенных Наций ресурсов.

84. Необходимо усилить общую систему программирования ПРООН и ЮНИСЕФ и для этого использовать такие новые средства, как общие национальные планы и Рамочный план Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития. Это должно повысить результативность оперативной деятельности в духе

резолюции 56/201 в отношении того, что касается стремления оказать помощь развивающимся странам. Эти два вида средств используются для оценки потребностей различных стран и улучшения программирования деятельности Организации Объединенных Наций в этих странах. От них можно получить пользу только в том случае, если при их использовании будут учитываться национальные приоритеты, установленные вместе с соответствующими правительствами.

85. Что касается внедрения системы составления общих национальных планов и Рамочного плана, то здесь, в то же время, внимание следует обратить на ряд проблем. В главе IV резолюции 56/201, конкретно касающейся составления общих национальных планов и Рамочного плана Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития, Генеральная Ассамблея рекомендовала применять некоторые основные принципы при составлении этих документов. К сожалению, отмечается, что эти документы готовят соответствующие миссии Организации Объединенных Наций в стране - получателе помощи на основе уже существующих и зачастую устаревших указаний без учета положений резолюции 56/201; поскольку пересмотренные указания вступили в силу только в мае 2002 года, были составлены проекты общих планов, которые не полностью соответствуют принятым в этой резолюции критериям. Поэтому необходимо ускорить процесс осуществления этих внутренних указаний.

86. Делегация Беларуси поддерживает доклад, который был представлен Генеральным секретарем по вопросу о механизме объявления взносов (A/57/332): необходимо задуматься над новыми средствами финансирования, поскольку конференции по объявлению взносов уже не отвечают поставленным перед ними задачам. Делегация Беларуси готова изучить вопрос о проведении в рамках Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета совещаний высокого уровня, в которых широкое участие принимали бы партнеры по международному сотрудничеству в области финансирования.

87. Делегация Беларуси одобряет динамичное развитие сотрудничества: это сотрудничество между ПРООН и Беларусью в 2001-2004 годах характеризуется выработкой конкретных проектов,

и правительство Беларуси поддерживает принятие Программы ЮНИСЕФ по Беларуси на 2003-2005 годы, которая была утверждена Советом управляющих ЮНИСЕФ.

88. Наконец, представитель Беларуси обращает внимание ПРООН, ЮНИСЕФ и других организаций системы Организации Объединенных Наций на доклад о гуманитарных последствиях чернобыльской аварии (A/56/447) и на необходимость осуществления указанных в этом докладе мер, в частности в целях мобилизации достаточного объема финансовых средств.

89. **Г-жа Ох Хийун-Йоо** (Республика Корея), как и многие другие делегации, отмечает, что необходимо реформировать механизм финансирования, основанный на проведении конференций по объявлению взносов. Соответственно, следует изучить различные варианты, которые были предложены в докладе Генерального секретаря по этому вопросу (A/57/332), и она отмечает, что в случае с ее страной существует та проблема, что национальный бюджетный цикл не соответствует бюджетному циклу системы объявления взносов. Любая новая методика должна руководствоваться тем или иным из различных предложений, которые были выдвинуты в отношении порядка финансирования. Со своей стороны она поддерживает принцип подготовки планов многостороннего финансирования, однако она отмечает, что не все эти планы поддерживают. Что бы то ни было, порядок финансирования должен быть прогнозируемым, стабильным и не вызывать никаких недоразумений; благодаря такому порядку различные организации вполне могли бы разрабатывать свои программы в многолетней перспективе.

90. Поэтому Генеральная Ассамблея должна серьезно задуматься над возможностью принятия иного метода, отличного от того, который сегодня используется. Республика Корея поддерживает идею проведения целого ряда совещаний, которые позволили бы организовать объявление взносов. Таким образом, необходимо иметь возможности объявлять взносы на оперативную деятельность, выходящую за рамки многостороннего финансирования. Это позволило бы придать большую открытость и новый политический толчок такой оперативной деятельности. Республика Корея полагает, что другие содержащиеся в докладе

предложения следует также внимательнейшим образом изучить. Так, например, можно было бы во время сессии Экономического и Социального Совета при проведении прений одно из заседаний посвятить оперативной деятельности для изучения преимуществ и недостатков каждого возможного варианта. В заключении Республика Корея подтверждает свою приверженность оперативной деятельности и надеется, что будет создан более совершенный механизм финансирования и что на текущей сессии эта проблема будет разрешена.

Заседание закрывается в 13 ч. 00 м.